

SONY

Sony Deutschland GmbH
Stuttgart Technology Center
Hedelfinger Strasse 61, D-70327 Stuttgart
Telefon +49(0)711/58 58-0, Telefax +49(0)711/58 58-235

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Model Name: MDR-XB50AP

2004/108/EC, EMC

SONY

Sony Deutschland GmbH
Stuttgart Technology Center
Hedelfinger Strasse 61, D-70327 Stuttgart
Telefon +49(0)711/58 58-0, Telefax +49(0)711/58 58-235

EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. Model No.:

MDR-XB50AP

2. Name and address of the manufacturer's authorised representative:

Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Str. 61, 70327 Stuttgart, Germany

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan

4. Object of the declaration:

Stereo Headphones

5. The object of the declaration described above is in conformity with:

2004/108/EC, EMC

6. Where applicable, references to the relevant harmonised standards used or references to the technical specifications in relation to which conformity is declared:

EN 55013:2001 + A1:2003 + A2:2006, EN 55020:2007 + A11:2011

7. Where applicable, the notified body (name and number)

-

8. Additional information:

-

Signed for and on behalf of: Sony Deutschland GmbH

Stuttgart, 2015-09-14

ppa.



Hubert Klamm
General Manager
Product Compliance Europe

ppa.



Dr. Thomas Fischer
General Manager
Environment, Occupational Health
& Safety Affairs Europe

Slovenščina (sl)

AKNAP14V51 ZA CBOTBETCTBVE C V3VOKBAHV51TA HA EC

1. Model No.

2. Vše akces in ybnHOMOLEH s npeACTAB Ten Ha nPO 3BOA Tens

3. 3a HACTOCLATA Aeknapa1 s 3a CBOTBETCTB e OTOPOpHOCT HOE aH HCTBeHO nPO 3BOA TenCT

4. npeAMET Ha Aeknapa1 CTa: ...

5. npeAMET Ha Aeknapa1 CTa, KOHTO e On Can nO-Oppe, e B CBOTBETCTB e: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Kogato e prilozheno se izpolnava pozovano na sьotvetnitne harmonizirani standardi ili prepратки kьm tehническите спецификации, по отношение на които се декларира сьответствието: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) декларация] Kogato e prilozheno, име и номер на нотифициран орган, описание на извършеното и: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) декларация] Kogato e prilozheno, описание на аксесоари и компоненти, включително софтуер, които позволяват на радиоустройството да работи по предназначение: ...

9. [B 2014/53/EU(RED) декларация] Kogato e prilozheno, описание на аксесоари и компоненти, включително софтуер, които позволяват на радиоустройството да работи по предназначение: ...

Подпис за и от името на: ...

(място и дата на издаване): ...

(име, длъжност) (подпис): ...

Čeština (cs)

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

1. Model čísla: ...

2. Jméno a adresa výrobce nebo jeho zplnomocněného zastupitele: ...

3. Toto prohlášení o shodě vydal na vlastní odpovědnost výrobce: ...

4. Předmět prohlášení: ...

5. Výše popsaný předmět prohlášení je ve shodě s: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Kde je to vhodné, odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity nebo odkazy na technické specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Kde je to vhodné, oznámení jména subjektu a číslo, popis intervence a osvědčení: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Kde je to vhodné, popis příslušností a komponentů, včetně softwaru, které umožňují radiovému zařízení fungovat, jak bylo zamýšleno: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Kde je to vhodné, popis příslušností a komponentů, včetně softwaru, které umožňují radiovému zařízení fungovat, jak bylo zamýšleno: ...

Podpis za a jménem: ...

(místo a datum vydání): ...

(jméno, funkce) (podpis): ...

Dansk (da)

EU-OVERENSSTEMMELSESEKLERING

1. Model nr.: ...

2. Navn og adresse på fabrikantens bemyndigede repræsentant: ...

3. Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar: ...

4. Erklæringens genstand: ...

5. Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign) Deklaration] Hvor det er relevant, referencer til de relevante anvendte harmoniserede standarder eller referencer til de tekniske specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Deklaration] Hvor det er relevant, det bemyndigede organ navn og nummer, beskrivelse af aktiviteten og udstedt attesten: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Deklaration] Hvor det er relevant, beskrivelse af tilbehør og komponenter, herunder software, som får radioudstyret til at fungere efter hensigten: ...

9. [B 2014/53/EU(RED) Deklaration] Hvor det er relevant, beskrivelse af tilbehør og komponenter, herunder software, som får radioudstyret til at fungere efter hensigten: ...

Sted og dato: ...

(navn, stilling) (underskrift): ...

Deutsch (de)

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

1. Modell Nr.: ...

2. Name und Anschrift des Bevollmächtigten des Herstellers: ...

3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller: ...

4. Gegenstand der Erklärung: ...

5. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Gegebenenfalls Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Gegebenenfalls Namen und Nummer der notifizierten Stelle, Beschreibung Ihrer Mitwirkung und Bescheinigung: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Gegebenenfalls Beschreibung des Zubehörs und der Bestandteile, einschließlich Software, die den bestimmungsgemäßen Betrieb der Funkanlagen ermöglichen: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Gegebenenfalls Beschreibung des Zubehörs und der Bestandteile, einschließlich Software, die den bestimmungsgemäßen Betrieb der Funkanlagen ermöglichen: ...

Unterschrift für und im Namen von: ...

(Ort und Datum der Ausstellung): ...

(Name, Funktion) (Unterschrift): ...

Eesti keel (et)

EU VASTAVUSDEKLARATSIOON

1. Tootenumber: ...

2. Tootja volitatus esindaja nimi ja aadress: ...

3. Kaasolev vastavusdeklaratsioon on välja antud valmistaja ainuvastutusele: ...

4. Deklareeritud eseme: ...

5. Eespool kirjeldatud deklareeritud eseme koostisosade: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Kogalduks, mis võimaldab kasutada asjakohastele ühtlustatud standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele, millega seoses vastavust kinnitatakse: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Kogalduks, mis võimaldab kasutada asjakohastele ühtlustatud standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele, millega seoses vastavust kinnitatakse: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Kogalduks, mis võimaldab kasutada asjakohastele ühtlustatud standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele, millega seoses vastavust kinnitatakse: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Kogalduks, mis võimaldab kasutada asjakohastele ühtlustatud standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele, millega seoses vastavust kinnitatakse: ...

(Kelle nimel ja poolt) alla kirjutatud: ...

(väljaandmise koht ja kuupäev): ...

(nimi, ametinimetus) (alkirj): ...

Ελληνικά (el)

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗ ΕΕ

1. Αριθμός Μοντέλου: ...

2. Όνομο και διεύθυνση του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου του κατασκευαστή: ...

3. Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή: ...

4. Αντικείμενο της δήλωσης: ...

5. Το συντόμερο περιγραφόμενο αντικείμενο της δήλωσης είναι σύμφωνα με: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Κατά περίπτωση, μνεία των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν ή των τεχνικών προδιαγραφών με βάση τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Κατά περίπτωση, μνεία των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν ή των τεχνικών προδιαγραφών με βάση τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Κατά περίπτωση, μνεία των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν ή των τεχνικών προδιαγραφών με βάση τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Κατά περίπτωση, μνεία των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν ή των τεχνικών προδιαγραφών με βάση τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση: ...

Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος: ...

(τόπος και ημερομηνία έκδοσης): ...

(όνομο, θέση) (υπογραφή): ...

English (en)

EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. Model No.: ...

2. Name and address of the manufacturer's authorised representative: ...

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer: ...

4. Object of the declaration: ...

5. The object of the declaration described above is in conformity with: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign) Declarations] Where applicable, references to the relevant harmonised standards used or references to the technical specifications in relation to which conformity is declared: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Declarations] Where applicable, notified body name and number, description of intervention and certificate: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Declarations] Where applicable, description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended: ...

9. [B 2014/53/EU(RED) Declarations] Additional information: ...

Signed for and on behalf of: ...

(place and date of issue): ...

(name, function) (signature): ...

Español (es)

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

1. Nombre del Modelo: ...

2. Nombre y dirección del representante autorizado del fabricante: ...

3. Esta declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante: ...

4. Objeto de la declaración: ...

5. El objeto de la declaración descrita anteriormente es conforme con: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Cuando proceda, las referencias a las normas armonizadas aplicadas o referencias a las especificaciones técnicas en relación con las cuales se declara la conformidad: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Cuando proceda, el nombre y número del organismo notificado y certificado: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Cuando proceda, descripción de los accesorios y componentes, incluido el software, que permiten que el equipo radioeléctrico funcione como estaba previsto: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Cuando proceda, descripción de los accesorios y componentes, incluido el software, que permiten que el equipo radioeléctrico funcione como estaba previsto: ...

Firmado por y en nombre de: ...

(lugar y fecha de emisión): ...

(nombre, cargo) (firma): ...

français (fr)

DECLARATION DE CONFORMITÉ DE L'UE

1. Référence produit: ...

2. Nom et adresse du mandataire agréé par le fabricant: ...

3. La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant: ...

4. Objet de la déclaration: ...

5. L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Lorsque applicable, références aux normes harmonisées applicables ou aux spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Lorsque applicable, nom et numéro de l'autorité notifiée et numéro, description de l'intervention et du certificat: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Lorsque applicable, description des accessoires et composants, y compris le logiciel, permettant le bon fonctionnement de l'équipement radio: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Informations complémentaires: ...

Signé par et au nom de: ...

(date et lieu d'établissement): ...

(nom, fonction) (signature): ...

Hrvatski (hr)

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

1. Model br.: ...

2. Ime i adresa ovlaštenog zastupnika proizvođača: ...

3. Ova izjava o sukladnosti izdaje se na isključivu odgovornost proizvođača: ...

4. Predmet izjave: ...

5. Gore opisan predmet izjave u skladu je s: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Prema potrebi, upućivanje na odgovarajuće usklađene norme koje se upotrebljavaju ili upućivanje na druge tehničke specifikacije u odnosu na koje se deklarira sukladnost: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Prema potrebi, naziv i broj prijavljenog tijela, opis intervencije i potvrda o ispitivanju: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Prema potrebi, opis dodatne opreme i sastavnica, uključujući softver, koji omogućuju normalan rad radijske opreme: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Dodatne informacije: ...

Potpisano za i u ime: ...

(mjesto i datum izdavanja): ...

(ime, funkcija) (potpis): ...

Italiano (it)

DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ

1. Modello n.°: ...

2. Nome e Indirizzo del rappresentante autorizzato del fabbricante: ...

3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante: ...

4. Oggetto della dichiarazione: ...

5. L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Dove applicabile, i riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o i riferimenti alle specifiche tecniche in relazione alle quali è dichiarata la conformità: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Dove applicabile, nome dell'ente notificato e numero, descrizione dell'intervento e certificato: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Dove applicabile, descrizione degli accessori e dei componenti, incluso il software, che permettono all'apparato radio di operare come previsto: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Dove applicabile, descrizione degli accessori e dei componenti, incluso il software, che permettono all'apparato radio di operare come previsto: ...

Firmato in vece e per conto di: ...

(luogo e data del rilascio): ...

(nome e cognome, funzione) (firma): ...

Latviešu valoda (lv)

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

1. Modeļa Nr.: ...

2. Ražotāja pilnvarotā pārstāvja nosaukums un adrese: ...

3. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja atbildību: ...

4. Deklarācijas priekšmets: ...

5. Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets ir saskaņā ar: ...

6. [B 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)] Kur attiecināms, norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem harmonizētajiem standartiem vai norādes uz tehniskajiem raksturlielumiem, saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība: ...

7. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Kur attiecināms, norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem harmonizētajiem standartiem vai norādes uz tehniskajiem raksturlielumiem, saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība: ...

8. [B 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)] Kur attiecināms, norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem harmonizētajiem standartiem vai norādes uz tehniskajiem raksturlielumiem, saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība: ...

9. [B 2014/53/EU(RED)] Kur attiecināms, norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem harmonizētajiem standartiem vai norādes uz tehniskajiem raksturlielumiem, saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība: ...

Turpmāk norādītā vārda parakstīts: ...

(izdošanas vieta un datums): ...

(vārds, uzvārds, amats) (paraksts): ...

lituvų kalba (lt)**ES ATITIKTIS DEKLARACIJA**

1. Modelio Nr.:
2. Gamintojo įgaliojimo atstovo pavadinimas ir adresas:
3. Ši atitiktis deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe:
4. Deklaracijos objektas:
5. Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka:
6. *[Sutinkamai su 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EC (energoefektyvumas) direktyvomis]*
Jei tinkama, taikytų darniųjų standartų nuorodos arba techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodos:
7. *[Sutinkamai su 2014/30/ES (EMC), 2014/53/ES (RED) direktyvomis]*
Jei tinkama, įgaliosios įstaigos pavadinimas ir numeris, atitiko veiksmo aprašymas ir sertifikatas:
8. *[Sutinkamai su 2014/30/ES (EMC) direktyva]*
Papildoma informacija:
9. *[Sutinkamai su 2014/30/ES (EMC) direktyva]*
Papildoma informacija:
10. *[Sutinkamai su 2014/53/ES (RED) direktyva]*
Jei tinkama, priedų ir komponentų, įskaitant programinę įrangą, kurios dėka radijo įranga veikia kaip numatyta, aprašymas:
11. *[Sutinkamai su 2014/53/ES (RED) direktyva]*
Papildoma informacija:
12. Už ką ir kieno vardu pasirašyta:
13. (išdavimo data ir vieta):
14. (vardas ir pavardė, pareigos) (parašas):

Nederlands (nl)**EU-CONFORMITEITSVERKLARING**

1. Model nr.:
2. Naam en adres van de gemachtigde van de fabrikant:
3. Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant:
4. Voorwerp van de verklaring:
5. Het hierboven beschreven voorwerp is conform:
6. *[in 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign) Verklaringen]*
Indien van toepassing, vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:
7. *[in 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Verklaringen]*
Indien van toepassing, beschrijving van de werkzaamheden en certificaat:
8. *[in 2014/30/EU(EMC) Verklaringen]*
Aanvullende informatie:
9. *[in 2014/53/EU(RED) Verklaringen]*
Aanvullende informatie:
10. *[in 2014/30/EU(EMC) Verklaringen]*
Indien van toepassing, beschrijving van de accessoires en onderdelen, met inbegrip van software, die het mogelijk maken dat de radioapparatuur functioneert zoals bedoeld:
11. *[in 2014/53/EU(RED) Verklaringen]*
Aanvullende informatie:
12. Ondertekend voor en namens:
13. (plaats en datum van afgifte):
14. (naam, functie) (handtekening):

Polski (pl)**DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

1. Nazwa modelu:
2. Nazwa/imię i nazwisko upoważnionego przedstawiciela producenta:
3. Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta:
4. Przedmiot deklaracji:
5. Opisany powyżej przedmiot deklaracji jest zgodny z:
6. *[w Deklaracjach 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ekoprojekt)]*
Jeżeli stosowne, odwołania do odpowiednich norm zharmonizowanych, które zastosowano lub do specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:
7. *[w Deklaracjach 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]*
Jeżeli stosowne, nazwa jednostki notyfikowanej oraz numer, opis interwencji oraz certyfikat:
8. *[w Deklaracjach 2014/30/EU(EMC)]*
Informacje dodatkowe:
9. *[w Deklaracjach 2014/53/EU(RED)]*
Dodatkowe informacje:
10. Podpisano w imieniu:
11. (miejsce i data wydania):
12. (nazwisko, stanowisko) (podpis):

Português (pt)**DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE**

1. Modelo Nº.:
2. Nome e endereço do mandatário do fabricante:
3. A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:
4. Objeto da declaração:
5. O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com:
6. *[nas declarações 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)]*
Quando aplicável, referências às normas harmonizadas utilizadas ou referências às especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade:
7. *[nas declarações 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]*
Quando aplicável, nome e número do organismo notificado, descrição da intervenção e certificado:
8. *[nas declarações 2014/30/EU(EMC)]*
Informações adicionais:
9. *[nas declarações 2014/53/EU(RED)]*
Informações adicionais:
10. Assinado por e em nome de:
11. (local e data da emissão):
12. (nome, cargo) (assinatura):

Română (ro)**DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE**

1. Număr model..
2. Denumirea și adresa reprezentantului autorizat al producătorului:
3. Această declarație de conformitate este eliberată pe propria răspundere a producătorului:
4. Obiectul declarației:
5. Obiectul declarației descris mai sus este conform cu:
6. *[în declarațiile 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)]*
Unde este valabil, numele și numărul organismului notificat, descrierea intervenției și certificatul:
7. *[în declarațiile 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]*
Unde este valabil, numele și numărul organismului notificat, descrierea intervenției și certificatul:
8. *[în declarațiile 2014/30/EU(EMC)]*
Informații suplimentare:
9. *[în declarațiile 2014/53/EU(RED)]*
Informații suplimentare:
10. Semnat pentru și din partea:
11. (localitatea și data publicării):
12. (nume, funcție) (semnătură):

Slovenčina (sl)**VYHLÁSENIE O ZHODE EU**

1. Číslo modelu:
2. Meno a adresa splnomocneného zástupcu výrobcu:
3. Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu:
4. Predmet vyhlásenia:
5. Vyššie opísaný predmet vyhlásenia je v zhode so:
6. *[v 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/ES (Ekodizajn) vyhláseniach]*
V prípade potreby uviesť odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na technické špecifikácie, na základe ktorých sa vyhlasuje zhoda:
7. *[v 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) vyhláseniach]*
V prípade potreby, meno notifikovanej osoby, popis intervencie a certifikát:
8. *[v 2014/30/EU(EMC), vyhláseniach]*
Dodatočné informácie:
9. *[v 2014/53/EU(RED) vyhláseniach]*
V prípade potreby, popis príslušnosti a komponentov, vrátane softvéru, ktorý zabezpečuje prevádzku rádiového zariadenia podľa predpokladu:
10. Podpisné za a v mene:
11. (mesto a dátum vydania):
12. (meno, funkcia) (podpis):

Slovenščina (sl)**IZJAVA EU O SKLADNOSTI**

1. Oznaka modela:
2. Ime in naslov pooblaščenega zastopnika proizvajalca:
3. Ta izjava o skladnosti se izda na lastno odgovornost proizvajalca:
4. Predmet izjave:
5. Predmet navedene izjave je v skladu z:
6. *[v 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign) deklaracijah]*
Kjer je to ustrezno, napolitia na uporabljenе usklajene standarde ali napolitia na tehnične specifikacije v zvezi za katere je deklarirana skladnost:
7. *[v 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) deklaracijah]*
Kjer je to ustrezno, napolitia na uporabljenе usklajene standarde v zvezi za katere je deklarirana skladnost:
8. *[v 2014/30/EU(EMC) deklaracijah]*
Dodatne informacije:
9. *[v 2014/53/EU(RED) deklaracijah]*
Kjer je to ustrezno, opis dodatkov in komponent, vključno s programsko opremo, ki omogoča namenjeno delovanje radijski opremi:
10. Podpisano za in v imenu:
11. (kraj in datum izdaje):
12. (ime, naziv) (podpis):

Suomi (fi)**EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS**

1. Malli nro.:
2. Valmistajan paikallisen edustajan nimi ja osoite:
3. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaista vastuulla:
4. Vakuutuksen kohde:
5. Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on vaatimusten mukainen:
6. *[2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign) Vakuutukset]*
Tarvittaessa viittaus niihin asiaankuuluvien yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viittaus teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:
7. *[2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Vakuutukset]*
Tarvittaessa, ilmoitettu laitos ja numero, toimenpiteen kuvaus ja todistus:
8. *[2014/30/EU(EMC) Vakuutukset]*
Lisätietoja:
9. *[2014/53/EU(RED) Vakuutukset]*
Lisätietoja:
10. Puolesta allekirjoittanut:
11. (antamispäikka ja -päämäärä):
12. (nimi, tehtävä) (allekirjoitus):

Svenska (sv)**EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**

1. Modell nr.:
2. Namn och adress till den av producenten auktoriserade representanten:
3. Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar:
4. Föremål för försäkran:
5. Överensstämmer följande:
6. *[i 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign) Deklarationer]*
I tillägg fall: Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de tekniska specifikationerna enligt vilka överensstämmelsen försäkras:
7. *[i 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Deklarationer]*
I tillägg fall: Det annaliga organet, namn och nummer, beskrivning av åtgärden och utfärdat intyg:
8. *[i 2014/30/EU(EMC) Deklarationer]*
Ytterligare information:
9. *[i 2014/53/EU(RED) Deklarationer]*
Ytterligare information:
10. Undertecknat för:
11. (ort och datum):
12. (namn, befattning) (namnteckning):

Norsk (no)**EU-samsvarserklæring**

1. Modellnr.:
2. Navn og adresse på produsentens autoriserte representant:
3. Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ensansvar:
4. Erklæringens gjenstand:
5. Erklæringens gjenstand beskrevet ovenfor er i samsvar med:
6. *[i 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign) Deklorationer]*
Hvor gjeldende, henvisninger til de relevante harmoniserte standardene som er brukt eller henvisninger til de spesifikasjonene det erklæres samsvar med:
7. *[i 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Deklorationer]*
Hvor gjeldende, teknisk kontrollorganets navn og nummer, beskrivelse av intervensjon og sertifikat:
8. *[i 2014/30/EU(EMC) Deklorationer]*
Tilleggsopplysninger:
9. *[i 2014/53/EU(RED) Deklorationer]*
Tilleggsopplysninger:
10. Underteget for og på vegne av:
11. (sted og utstedelsesdato):
12. (navn, stilling) (underskrift):

SONY

Sony Deutschland GmbH
Stuttgart Technology Center
Hedelfinger Strasse 61, D-70327 Stuttgart
Telefon +49(0)711/58 58-0, Telefax +49(0)711/58 58-235

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Model Name: MDRXB50AP

2011/65/EU, RoHS



Sony Deutschland GmbH
Stuttgart Technology Center
Hedelfinger Strasse 61, D-70327 Stuttgart
Telefon +49(0)711/58 58-0, Telefax +49(0)711/58 58-235

EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. Model No.:

MDRXB50AP

2. Name and address of the manufacturer's authorised representative:

Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Str. 61, 70327 Stuttgart, Germany

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

Sony Corporation, 7-1, Konan 1-chome, Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japan

4. Object of the declaration:

Stereo Headphones

5. The object of the declaration described above is in conformity with:

2011/65/EU, RoHS

6. Where applicable, references to the relevant harmonised standards used or references to the technical specifications in relation to which conformity is declared:

EN 50581:2012

7. Additional information:

-

Signed for and on behalf of: **Sony Deutschland GmbH**

Stuttgart, 2015-09-14

ppa.

Hubert Klamm
General Manager
Product Compliance Europe

ppa.

Dr. Thomas Fischer
General Manager
Environment, Occupational Health
& Safety Affairs Europe

български (bg)

АЕКНАРАНАВНІ ЗА СЪОТВѢТСТВЕ С V3VCKBAHV5FTA
HA EC
1. MOden No....
2. VMe aKpe Ha ynbHOMOLEH c npeACTaB Ten
Ha nPO 3BOA TenS...
3. За HECTOСЛІТА Aeknapa1 s 3a
CBOТВѢСТВ E OTTOBOPHOCT HOС eA HCTBeHO
nPO 3BOA TenST...
4. npeAMeT Ha Aeknapa1 cTa:...
5. npeAMeT Ha Aeknapa1 cTa, KOHTO e On CaH nO-Opce, e B
CBOТВѢСТВ E...
6. [a 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]
Korato e npuKлoжHo c e nпoлзBa пoзoBaBaHe Ha
cъoтBeTHиTe xapMoHизиpaHи cTaHдapTи илИ пpeпpатки къM
TeXHиKиTe cпeцифиKaции, пo oтHoшeHиe Ha KOTиTo ce
дeKлapиpa cъoтBeTHиeTo:...
[a дpyги Дирeктиви]
ИпoлзBa ce пoзoBaBaHe Ha cъoтBeTHиTe xapMoHизиpaHи
cTaHдapTи илИ пpeпpатки къM TeXHиKиTe cпeцифиKaции,
пo oтHoшeHиe Ha KOTиTo ce дeKлapиpa cъoтBeTHиeTo:...
7. [a 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)
дeKлapaции]
Korato e пpиKлoжHo, иMe и нoмep Ha
нoTифициpaH opгaH, oпиcaHиe Ha
иcъBъpшeHOTO и...
[a дpyги Дирeктиви]
ДoпoлHиTeлHa иHфopмaция:...
8. [a 2014/30/EU(EMC) дeKлapaции]
ДoпoлHиTeлHa иHфopмaция:...
[a 2014/53/EU(RED) дeKлapaции]
Korato e пpиKлoжHo, oпиcaHиe Ha
aKcecoapи и koMпoнeHTи, BключиTeлHo
coфTyep, KOTиTo пoзoлBaBaT paдиoycтpoйcтBoTa дa paбoти пo
пpeднaзнaчeHиeTo:...
9. [a 2014/53/EU(RED) дeKлapaции]
ДoпoлHиTeлHa иHфopмaция:...
Пoдпиcи 3a и oт иMeTo Ha...
(MecTo и дaTa Ha издaBaHe)...
(иMe, дълъжHocT) (пoдпиc):...

českina (cs)

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
1. Model č...
2. Jméno a adresa výrobce nebo jeho
zplnomocněného zástupce...
3. Toto prohlášení o shodě vydal na vlastní odpovědnost
výrobce...
4. Předmět prohlášení:
5. Výše popsaný předmět prohlášení je ve shodě s...
[v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]
Kde je to vhodné, odkazy na příslušné
harmonizované normy, které byly použity
nebo odkazy na technické specifikace,
na jejichž základě se shoda prohlašuje...
[v jiných směrnicih]
Odkazy na příslušné harmonizované normy, které
byly použity nebo odkazy na technické specifikace,
na jejichž základě se shoda prohlašuje: ...
7. [v 2014/30 / EU (EMC) 2014/53 / EU (RED)]
Kde je to vhodné, oznámí jména subjektu
a číslo, popis intervence a osvědčení: ...
[v jiných směrnicih]
Dodatečné informace: ...
8. [v 2014/30 / EU (EMC)]
Dodatečné informace: ...
[v 2014/53 / EU (červená)]
Kde je to vhodné, popis příslušností a komponentů,
včetně softwaru, které umožňují radiovému zařízení
fungovat, jak bylo zamýšleno: ...
9. [v 2014/53 / EU (červená)]
Dodatečné informace: ...
Podpisů za a jmenem:...
(místo a datum vydání): ...
(jméno, funkce) (podpis):...

dansk (da)

EU-OVERENSSTEMMELSESEKKLÆRING
1. Model nr...
2. Navn og adresse på fabrikantens bemyndigede
repræsentant...
3. Denne overensstemmelseserklæring udstedes på
fabrikantens ansvar...
4. Erklæringens genstand
5. Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i
overensstemmelse med...
6. [i 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)
Deklarationer]
Hvor det er relevant, referencer til de relevante anvendte
harmoniserede standarder eller referencer til de tekniske
specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med...
[i andre direktiver]
Referencer til de relevante anvendte harmoniserede
standarder eller referencer til de tekniske specifikationer,
som der erklæres overensstemmelse med...
7. [i 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)
Deklarationer]
Hvor det er relevant, det bemyndigede organ navn og
nummer, beskrivelse af aktiviteten og udstedt
attest...
[i andre direktiver]
Supplerende oplysninger:...
8. [i 2014/30/EU(EMC) Deklarationer]
Supplerende oplysninger:...
[i 2014/53/EU(RED) Deklarationer]
Hvor det er relevant, beskrivelse af tilbehør og
komponenter, herunder software, som får radioudstyret
til at fungere efter hensigten...
9. [i 2014/53/EU(RED) Deklarationer]
Supplerende oplysninger...
Underskrevet for og på vegne af:...
(sted og dato) ...
(navn, stilling) (underskrift):...

Deutsch (de)

EU-KONFORMITÄTSEKKLÄRUNG
1. Modell Nr...
2. Name und Anschrift des Bevollmächtigten des Herstellers...
3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser
Konformitätserklärung trägt der Hersteller...
4. Gegenstand der Erklärung...
5. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt
die Vorschriften der...
6. [in Konformitätserklärungen nach 2011/65/EU(RoHS),
2009/125/EC(Ecodesign)]
Gegebenenfalls Angabe der einschlägigen harmonisierten
Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der
technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt
wird...
[in Konformitätserklärungen nach anderen Richtlinien]
Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde
gelegt wurden, oder Angabe der technischen Spezifikationen,
für die die Konformität erklärt wird...
7. [in Konformitätserklärungen nach 2014/30/EU(EMC),
2014/53/EU(RED)]
Gegebenenfalls Namen und Nummer der
notifizierten Stelle, Beschreibung ihrer
Mitwirkung und Bescheinigung...
[in Konformitätserklärungen nach anderen
Richtlinien]
Zusatzangaben:...
8. [in Konformitätserklärungen nach 2014/30/EU(EMC)]
Zusatzangaben:...
[in Konformitätserklärungen nach 2014/53/EU(RED)]
Gegebenenfalls Beschreibung des Zubehörs und der
Bestandteile, einschließlich Software, die den
bestimmungsgemäßen Betrieb der Funkanlagen
ermöglichen...
9. [in Konformitätserklärungen nach 2014/53/EU(RED)]
Zusatzangaben...
Unterzeichnet für und im Namen von...
(Ort und Datum der Ausstellung)...
(Name, Funktion) (Unterschrift):...

eesti keel (et)

EU VASTAVUSDEKLARATSIOON
1. Tootenumber:...
2. Tootja volitatus esindaja nimi ja aadress:
3. Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud valmistaja
ainuvastutuseel...
4. Deklareeritav ese ...
5. Eespool kirjeldatud deklareeritav ese on kooskõlas
[Keskõks 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EK
(energiatõhusus) direktiividega]
Vajaduse korral viited kasutatud asjakohastele ühtlustatud
standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele,
millega seoses vastavust kinnitatakse...
[Keskõks teiste direktiividega]
Vajaduse korral viited kasutatud asjakohastele ühtlustatud
standarditele või viited tehnilistele spetsifikatsioonidele,
millega seoses vastavust kinnitatakse...
7. [Keskõks 2014/30/ES (EMC), 2014/53/ES (RID) direktiividega]
Vajaduse korral volitatud asutuse nimetus ja number, teostatud
toimingu kirjeldus ja sertifikaat...
[Keskõks teiste direktiividega]
Lisateave...
8. [Keskõks 2014/30/ES (EMC) direktiiviga]
Lisateave...
[Keskõks 2014/53/ES (RID) direktiiviga]
Vajaduse korral tarvikute ja komponentide, sh tarkvara, mis
võimaldavad radiosaadestustkiil õigesti töötada, kirjeldus...
9. [Keskõks 2014/53/ES (RID) direktiiviga]
Lisateave...
(Kelle nimel ja poolt) alla kirjutatud:...
(väljaandmise koht ja kuupäev):...
(nimi, ametinimetus) (allkiri):...

ελληνικά (el)

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ
1. Αριθμός Μοντέλου...
2. Ονομα και διεύθυνση του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου
του κατασκευαστή...
3. Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται
με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή...
4. Αντικείμενο της δήλωσης...
5. Το ανωτέρω περιγραφόμενο αντικείμενο της δήλωσης είναι
σύμφωνο με...
6. [Στην 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Eco design)/Δήλωση]
Κατά περίπτωση, γίνεται αναφορά στις λοιπές τεχνικές
προδιαγραφές που χρησιμοποιήθηκαν ή των τεχνικών
προδιαγραφών με βάση τις οποίες δηλώνεται η
συμμόρφωση...
[Σε άλλες οδηγίες]
Αναφορά στο σχετικά εναρμονισμένο πρότυπο που
χρησιμοποιούνται ή αναφοράς στις λοιπές τεχνικές
προδιαγραφές σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η
συμμόρφωση...
7. [Στην 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED) Δήλωση]
Όπου έχει εφαρμογή, περιγραφή των παρελκόμενων και
(συνοψιστο, αριθμικό) πραγματοποιήσεως (περιγραφή της
παρέμβασης) και χρήσεως το πιστοποιητικό...
[Σε άλλες οδηγίες]
Πρόσθετες πληροφορίες...
8. [Στην 2014/30/EU(EMC) Δήλωση]
Πρόσθετες πληροφορίες...
[Στην 2014/53/EU(RED) Δήλωση]
Όπου έχει εφαρμογή, περιγραφή των παρελκόμενων και
εφαρμογών, συμπεριλαμβανομένου του λογισμικού, που
επιτρέπουν στον ραδιοεξοπλισμό να λειτουργεί όπως
προβλέπεται...
9. [Στην 2014/53/EU(RED) Δήλωση]
Συμπληρωματικές πληροφορίες...
Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος...
(τόπος και ημερομηνία έκδοσης):...
(όνομα, θέση) (υπογραφή):...

English (en)

EU DECLARATION OF CONFORMITY
1. Model No...
2. Name and address of the manufacturer's
authorised representative...
3. This declaration of conformity is issued under the sole
responsibility of the manufacturer...
4. Object of the declaration...
5. The object of the declaration described above is in
conformity with...
6. [in 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)
Declarations]
Where applicable, references to the relevant harmonised
standards used or references to the technical
specifications in relation to which conformity is declared...
[in other Directives]
References to the relevant harmonised standards used or
references to the technical specifications in relation to
which conformity is declared...
7. [in 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)
Declarations]
Where applicable, notified body
name and number, description of
intervention and certificate...
[in other Directives]
Additional information...
8. [in 2014/30/EU(EMC) Declarations]
Additional information...
[in 2014/53/EU(RED) Declarations]
Where applicable, description of accessories and
components, including software, which allow the
radio equipment to operate as intended...
9. [in 2014/53/EU(RED) Declarations]
Additional information...
Signed for and on behalf of...
(place and date of issue):...
(name, function) (signature):...

español (es)

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE
1. Nombre del Modelo...
2. Nombre y dirección del representante autorizado
del fabricante...
3. Esta declaración de conformidad se expide
bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante...
4. Objeto de la declaración...
5. El objeto de la declaración descrita
anteriormente es conforme con...
6. [En las declaraciones de acuerdo a
2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)
Cuando proceda, las referencias a las normas
armonizadas aplicadas o referencias a las
especificaciones técnicas en relación con las cuales se
declara la conformidad...
[para otras directivas]
Referencias a las normas armonizadas aplicadas o
referencias a las especificaciones técnicas en relación
con las cuales se declara la conformidad...
7. [En las declaraciones de acuerdo a
2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]
Cuando proceda, el nombre y número del organismo
notificado y certificado...
[para otras directivas]
Información adicional...
8. [En las declaraciones de acuerdo a
2014/30/EU(EMC)]
Información adicional...
[En las declaraciones de acuerdo a
2014/53/EU(RED)]
Cuando proceda, descripción de los accesorios y
componentes, incluido el software, que permiten
que el equipo radioeléctrico funcione como estaba
previsto...
9. [En las declaraciones de acuerdo a
2014/53/EU(RED)]
Información adicional...
Firmado por y en nombre de...
(lugar y fecha de emisión):...
(nombre, cargo) (firma):...

français (fr)

DECLARATION DE CONFORMITÉ DE l'UE
1. Référence produit...
2. Nom et adresse du mandataire agréé par le fabricant...
3. La présente déclaration de conformité est établie
sous la seule responsabilité du fabricant...
4. Objet de la déclaration...
5. L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à:
6. [dans les déclarations 2011/65/EU(RoHS),
2009/125/EC(Ecodesign)]
Le cas échéant, références aux normes harmonisées
applicables ou aux spécifications techniques par
rapport auxquelles la conformité est déclarée...
[dans les autres Directives]
références aux normes harmonisées applicables ou
aux spécifications techniques par rapport auxquelles la
conformité est déclarée: ...
7. [dans les déclarations 2014/30/EU(EMC),
2014/53/EU(RED)]
Le cas échéant, nom de l'autorité
notifiée et numéro, description de
l'intervention et du certificat...
[dans les autres Directives]
Informations complémentaires...
8. [dans les déclarations 2014/30/EU(EMC)]
Informations complémentaires...
[dans les déclarations 2014/53/EU(RED)]
Le cas échéant, description des accessoires et
composants, logiciels inclus, permettant le bon
fonctionnement de l'équipement radio...
9. [dans les déclarations 2014/53/EU(RED)]
Informations complémentaires...
Signé par et au nom de...
(date et lieu d'établissement):...
(nom, fonction) (signature):...

hrvatski (hr)

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI
1. Model br...
2. Ime i adresa ovlaštenog zastupnika proizvođača...
3. Ova izjava o sukladnosti izdaje se na isključivu
odgovornost proizvođača...
4. Predmet izjave...
5. Gore opisan predmet izjave u skladu je s...
6. [Izjava prema 2011/65/EU(RoHS), 2009/125/EC(Ecodesign)]
Prema potrebi, upućivanje na odgovarajuće usklađene
norme koje se upotrebljavaju ili upućivanje na druge
tehničke specifikacije u odnosu na koje se deklarira
sukladnost...
[ostale direktive]
Upućivanje na odgovarajuće usklađene norme koje se
upotrebljavaju ili upućivanje na druge tehničke specifikacije u
odnosu na koje se deklarira sukladnost...
7. [Izjava prema 2014/30/EU(EMC), 2014/53/EU(RED)]
Prema potrebi, naziv i broj prijavljenog tijela, opis
intervencije i potvrda o ispitivanju...
[ostale direktive]
Dodatne informacije...
8. [Izjava prema 2014/30/EU(EMC)]
Dodatne informacije...
[Izjava prema 2014/53/EU(RED)]
Prema potrebi, opis dodatne opreme i sastavnica, uključujući
softver, koji omogućuju normalan rad radijske opreme...
9. [Izjava prema 2014/53/EU(RED)]
Dodatne informacije...
Potpisano za i u ime...
(mjesto i datum izdavanja)...
(ime, funkcija) (potpis):...

italiano (it)

DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ
1. Modello n...
2. Nome e Indirizzo del rappresentante autorizzato
del fabbricante...
3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la
responsabilità esclusiva del fabbricante...
4. Oggetto della dichiarazione...
5. L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla:
6. [nelle Dichiarazioni 2011/65/EU(RoHS),
2009/125/EC(Ecodesign)]
Ove applicabile, i riferimenti alle pertinenti norme
armonizzate utilizzate o i riferimenti alle specifiche tecniche
in relazione alle quali è dichiarata la conformità...
[in altre Direttive]
I riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o i
riferimenti alle specifiche tecniche in relazione alle quali è
dichiarata la conformità...
7. [nelle Dichiarazioni 2014/30/EU(EMC),
2014/53/EU(RED)]
Ove applicabile, nome dell'ente notificato e numero,
descrizione dell'intervento e certificato...
[in altre Direttive]
Ulteriori informazioni...
8. [nella Dichiarazione 2014/30/EU(EMC)]
Ulteriori informazioni...
[nella Dichiarazione 2014/53/EU(RED)]
Ove applicabile, descrizione degli accessori e dei componenti,
incluso il software, che permettono all'apparato radio di
operare come previsto...
9. [nella Dichiarazione 2014/53/EU(RED)]
Ulteriori informazioni...
Firmato in vece e per conto di...
(luogo e data del rilascio):...
(nome e cognome, funzione) (firma):...

latviešu valoda (lv)

ESATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA
1. Modeļa Nr...
2. Ražotāja pilnvarotā pārstāvja nosaukums un adrese...
3. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja
atbildību...
4. Deklarācijas priekšmets...
5. Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets ir saskaņā ar...
6. [Saskaņā ar 2011/65/ES (RoHS), 2009/125/EC
(energoefektivitāte) direktīvām]
Kur attiecināms, norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem
harmonizētajiem standartiem vai norādes uz tehniskajiem
raksturlielumiem, saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība...
[Saskaņā ar citām direktīvām]
Norādes uz izmantotajiem atbilstošajiem harmonizētajiem
standartiem vai norādes uz tehniskajiem raksturlielumiem,
saistībā ar kuriem ir deklarēta atbilstība...
7. [Saskaņā ar 2014/30/ES (EMC), 2014/53/ES (RID)
direktīvām]
Kur attiecināms, pilnvarotās iestādes
nosaukums un numurs, veiktais
darbības apraksts un sertifikāts...
[Saskaņā ar citām direktīvām]
Papildu informācija...
8. [Saskaņā ar 2014/30/ES (EMC) direktīvu]
Papildu informācija...
[Saskaņā ar 2014/53/ES (RID)
direktīvu]
Kur attiecināms, piederumu un komponentu, ieskaitot
programmatiku, kas ļauj radioiekārtai darboties kā
paredzēts, apraksts...
9. [Saskaņā ar 2014/53/ES (RID) direktīvu]
Papildu informācija...
Turpmāk norādītā vārdi parakstīti:...
(izdošanas vieta un datums):...
(vārds, uzvārds, amats) (paraksts):...

lietuvių kalba (lv)**ES ATITIKTIES DEKLARACIJA**

1. Modelio Nr.:
2. Gamintojo įgaliojotojo atstovo pavadinimas ir adresas:..
3. Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe:
4. Deklaracijos objektas:..
5. Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka:..
6. [Sutinkamai su 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) (energoefektyvumas) direktivomis]
Jei tinkama, taikytų darnųjų standartų nuorodos arba techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodos:..
[Sutinkamai su kitomis direktivomis]
Taikytų darnųjų standartų nuorodos arba techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodos:..
7. [Sutinkamai su 2014/30/ES (EMC), 2014/53/ES (RED) direktivomis]
Jei tinkama, įgaliojtosios įstaigos pavadinimas ir numeris, atlikto veiksmo aprašymas ir sertifikatas:..
[Sutinkamai su kitomis direktivomis]
Papildoma informacija:..
8. [Sutinkamai su 2014/30/ES (EMC) direktiva]
Papildoma informacija:..
[Sutinkamai su 2014/53/ES (RED) direktiva]
Jei tinkama, priedų ir komponentų, įskaitant programinę įrangą, kurios dėka radijo įranga veikia kaip numatyta, aprašymas:..
9. [Sutinkamai su 2014/53/ES (RED) direktiva]
Papildoma informacija:..
Už ką ir kieno vardu pasirašyta:..
(išdavimo data ir vieta):..
(vardas ir pavardė, pareigos) (parašas):..

Nederlands (nl)**EU-CONFORMITEITSVERKLARING**

1. Model nr.:
2. Naam en adres van de gemachtigde van de fabrikant:
3. Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant:
4. Voorwerp van de verklaring:..
5. Het hierboven beschreven voorwerp is conform:..
6. [in 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Verklaringen]
Indien van toepassing, vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:..
[in andere Richtlijnen]
Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:..
7. [in 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Verklaringen]
Indien van toepassing, aangemelde instantie naam en nummer, beschrijving van de werkzaamheden en certificaat:..
[in andere Richtlijnen]
Aanvullende informatie:..
8. [in 2014/30/EU (EMC) Verklaringen]
Aanvullende informatie:..
[in 2014/53/EU (RED) Verklaringen]
Indien van toepassing, beschrijving van de accessoires en onderdelen, met inbegrip van software, die het mogelijk maken dat de radioapparatuur functioneert zoals bedoeld: ...
9. [in 2014/53/EU (RED) Verklaringen]
Aanvullende informatie:..
Ondertekend voor en namens:..
(plaats en datum van afgifte):..
(naam, functie) (handtekening):..

Română (ro)**DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE**

1. Număr model:..
2. Denumirea și adresa reprezentantului autorizat al producătorului:..
3. Această declarație de conformitate este eliberată pe propria răspundere a producătorului:..
4. Obiectul declarației descrise mai sus este conform cu:..
5. [in declarațiile 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]
Unde este valabil, se face referință la standardele armonizate relevante care au fost folosite sau la specificațiile tehnice relativ la care este declarată conformitatea:..
[in alte directive]
Se face referință la standardele armonizate relevante care au fost folosite sau la specificațiile tehnice relativ la care este declarată conformitatea:..
7. [in declarațiile 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]
Unde este valabil, numele și numărul organismului notificat, descrierea intervenției și certificatul:..
[in alte directive]
Informații suplimentare:..
8. [in declarațiile 2014/30/EU (EMC)]
Informații suplimentare:..
[in declarațiile 2014/53/EU (RED)]
Unde este valabil, descrierea accesoriilor și a componentelor, inclusiv software, care permit echipamentului radio să funcționeze așa cum a fost destinat:..
9. [in declarațiile 2014/53/EU (RED)]
Informații suplimentare:..
Semnat pentru și din partea:..
(locatia și data publicării):..
(nume, funcție) (semnătură):..

suomi (fi)**EU-VAATIMUSTEN MUKAISUUSVAKUUTUS**

1. Malli nro:..
2. Valmistajan paikallisen edustajan nimi ja osoite:..
3. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaista vastuulla:..
4. Vakuutuksen kohde:..
5. Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on vaatimusten mukainen:..
6. [2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Vakuutus]
Tarvittaessa viitataan niihin asiaankuuluvien yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viitataan teknisiin entiteihin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:..
[muissa Direktiivissä]
Viitataan niihin asiaankuuluvien yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viitataan teknisiin entiteihin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:..
7. [2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Vakuutus]
Tarvittaessa, ilmoitettu laitos ja numero, toimenpiteen kuvaus ja todistus:..
[muissa Direktiivissä]
Lisätietoja:..
8. [2014/30/EU (EMC) Vakuutus]
Lisätietoja:..
[2014/53/EU (RED) Vakuutus]
Tarvittaessa, kuvaus niistä lisälaitteista ja osista, myös ohjelmistoista, jotka mahdollistavat radioalaitteen käyttötarkoituksen mukaisen käytön:..
9. [2014/53/EU (RED) Vakuutus]
Lisätietoja:..
Puolesta allekirjoittanut:..
(antamispäikka ja -päivämäärä):..
(nimi, tehtävä) (allekirjoitus):..

magyar (hu)**EU-megfelelőségi nyilatkozat**

1. Készülék típusa:..
2. A gyártó meghatalmazott képviselőjének neve és címe:..
3. E megfelelési nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kibocsátásra:..
4. A nyilatkozat tárgya:..
5. E nyilatkozat fent leírt tárgya összhangban van:..
6. [2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) direktívában nyilatkozatok]
Ahol alkalmazható, hivatkozásokat a vonatkozó harmonizált szabványokra vagy hivatkozásokat a műszaki előírásokra, amelyekkel kapcsolatban a megfelelést kinyilatkoztatták:..
[egyéb direktívákban]
Hivatkozásokat az alkalmazott, vonatkozó harmonizált szabványokra, amelyekkel kapcsolatban a megfelelést kinyilatkoztatták:..
7. [2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) direktívákban]
Nyilatkozatok
Ahol alkalmazható, a bejelentett tesztelés neve és száma, a beavatkozás és a tanúsítvány leírása:..
[egyéb direktívákban]
Kiegészítő információk:..
8. [2014/30/EU (EMC) direktívában] Nyilatkozatok]
Kiegészítő információk:..
[a 2014/53/EU (RED) direktívában, Nyilatkozatok]
Ahol alkalmazható, a tartozékok és alkatrészek leírását, beleértve a szoftvert, amely lehetővé teszi, hogy a rádió-berendezés a szándékolt módon működjön:..
9. [2014/53/EU (RED) direktívában, Nyilatkozatok]
Kiegészítő információk:..
nevében aláírva:..
(kibocsátás helye és kelte):..
(név, beosztás) (aláírás):..

polski (pl)**DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

1. Nazwa modelu:..
2. Nazwa/imię i nazwisko upoważnionego przedstawiciela producenta:..
3. Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta:..
4. Przedmiot deklaracji:..
5. Opisany powyżej przedmiot deklaracji jest zgodny z:..
6. [w Deklaracjach 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ekoprojekt)]
Jeżeli stosowne, odwołania do odnoszących norm zharmonizowanych, które zastosowano lub do specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:..
[w innych Dyrektywach]
Odwołuje się do odnoszących norm zharmonizowanych, które zastosowano lub do specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:..
7. [w Deklaracjach 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]
Jeżeli stosowne, nazwa jednostki notyfikowanej oraz numer, opis interwencji oraz certyfikat:..
[w innych Deklaracjach]
Informacje dodatkowe:..
8. [w Deklaracjach 2014/30/EU (EMC)]
Informacje dodatkowe:..
[w Deklaracjach 2014/53/EU (RED)]
Jeżeli stosowne, opis akcesoriów oraz komponentów, włączając oprogramowanie, które pozwalają na zgodną z przeznaczeniem pracę sprzętu radiowego:..
9. [w Deklaracjach 2014/53/EU (RED)]
Dodatkowe informacje:..
Podpisano w imieniu:..
(miejsce i data wydania):..
(nazwisko, stanowisko) (podpis):..

slovenčina (sk)**VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ**

1. Číslo modelu:..
2. Meno a adresa splnomocneného zástupcu výrobcu:..
3. Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu:..
4. Predmet vyhlásenia:..
5. Vyššie opísaný predmet vyhlásenia je v zhode so:..
6. [v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/ES (Ekodizajn) vyhláseniach]
V prípade potreby uviesť odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na technické špecifikácie, na základe ktorých sa vyhlásuje zhoda:..
[v ostatných vyhláseniach]
Odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na technické špecifikácie, na základe ktorých sa vyhlásuje zhoda:..
7. [v 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]
V prípade potreby, meno notifikovanej osoby, popis intervencie a certifikát:..
[v ostatných vyhláseniach]
Dodatočné informácie:..
8. [v 2014/30/EU (EMC), vyhláseniach]
Dodatočné informácie:..
[v 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]
V prípade potreby, popis príslušného a komponentov, vrátane softvéru, ktorý zabezpečuje prevádzku rádiového zariadenia podľa predpokladu:..
9. [v 2014/53/EU (RED) vyhláseniach]
Dodatočné informácie:..
Podpísané za a v mene:..
(miesto a dátum vydania):..
(meno, funkcia) (podpis):..

svenska (sv)**EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**

1. Modell nr:..
2. Namn och adress till den av producenten auktoriserade representanten:..
3. Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar:..
4. Föremål för försäkran:..
5. Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med:..
6. [i 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Deklarationer]
I tillämpiga fall: Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras:..
[i andra direktiv]
Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras:..
7. [i 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Deklarationer]
I tillämpiga fall: Det anmälda organet, namn och nummer, beskrivning av åtgärden och utfärdat inlytet:..
[i andra direktiv]
Ytterligare information:..
8. [i 2014/30/EU (EMC) Deklarationer]
Ytterligare information:..
[i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]
I tillämpiga fall, en beskrivning av tillbehör och komponenter, inklusive programvara, som gör det möjligt för radioutrustningen att fungera som avsett:..
9. [i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]
Ytterligare information:..
Undertecknat för:..
(ort och datum):..
(namn, befattning) (namnteckning):..

Malti (mt)**DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE**

1. Il-mudell Nru:..
2. L-isem u l-indirizz tar-rappreżentant awtorizzat mill-manifattur:..
3. Din id-dikjarazzjoni tal-konformità tinhaqg taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur:..
4. L-għan tad-dikjarazzjoni:..
5. L-għan tad-dikjarazzjoni deskritta hawn fuq huwa konformi:..
6. [fid-dikjarazzjonijiet 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]
Fejn applikabbli, referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntużaw, jew referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet teknici fir-rigward tagħhom hija dikjarata konformità:..
[i Direktivi oħrajn]
Referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntużaw, jew referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet teknici fir-rigward tagħhom hija dikjarata konformità:..
7. [fid-dikjarazzjonijiet 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]
Fejn applikabbli, korp notifikat l-isem u n-numru, id-deskrizzjoni tal-intervent u certifikat:..
[i Direktivi oħrajn]
Informazzjoni addizzjonali:..
8. [fid-dikjarazzjonijiet 2014/30/EU (EMC)]
Informazzjoni addizzjonali:..
[fid-dikjarazzjonijiet 2014/53/EU (RED)]
Fejn ikun applikabbli, deskizzjoni tal-aċċessorji u l-komponenti, inkluż is-software, li jippermettu t-tagħmir tar-radju li jgħaddi mill-kif inużat:..
9. [fid-dikjarazzjonijiet 2014/53/EU (RED)]
Informazzjoni addizzjonali:..
Iffirmat għal u fisem:..
(post u data tal-frug):..
(isem, funzjoni) (firma):..

português (pt)**DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE**

1. Modelo Nº:..
2. Nome e endereço do mandatário do fabricante:..
3. A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:..
4. Objeto da declaração:..
5. O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com:..
6. [nas declarações 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign)]
Quando aplicável, referências às relevantes normas harmonizadas utilizadas ou referências às especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade:..
[em outras diretivas]
Referências às relevantes normas harmonizadas utilizadas ou referências às especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade:..
7. [nas declarações 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED)]
Quando aplicável, nome e número do organismo notificado, descrição da intervenção e certificado:..
[em outras diretivas]
Informações adicionais:..
8. [nas declarações 2014/30/EU (EMC)]
Informações adicionais:..
[nas declarações 2014/53/EU (RED)]
Quando aplicável, a descrição de acessórios e componentes, incluindo software, que permitem que o equipamento de rádio funcione da forma prevista:..
9. [nas declarações 2014/53/EU (RED)]
Informações adicionais:..
Assinado por e em nome de:..
(local e data da emissão):..
(nome, cargo) (assinatura):..

slovenščina (sl)**IZJAVA EU O SKLADNOSTI**

1. Oznaka modela:..
2. Ime in naslov pooblaščenega zastopnika proizvajalca:..
3. Ta izjava o skladnosti se izda na lastno odgovornost proizvajalca:..
4. Predmet izjave:..
5. Predmet navedene izjave je v skladu z:..
6. [v 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) deklaracijah]
Kjer je to ustrezno, napolnila na uporabljenе usklajene standarde ali napolnila na tehnične specifikacije v zvezi za katere je deklarirana skladnost:..
[v drugih direktivah]
Napolnila za relevantne usklajene standarde v uporabi ali napolnila k tehničnim specifikacijam v zvezi za katere je deklarirana skladnost:..
7. [v 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) deklaracijah]
Kjer je to ustrezno, obveščen naziv telesa in številka, opis intervencije in certifikat:..
[v drugih direktivah]
Dodatne informacije:..
8. [v 2014/30/EU (EMC) deklaracijah]
Dodatne informacije:..
[v 2014/53/EU (RED) deklaracijah]
Kjer je to ustrezno, opis dodatkov in komponent, vključno s programsko opremo, ki omogoča namenjeno delovanje radijski opremi:..
9. [v 2014/53/EU (RED) deklaracijah]
Dodatne informacije:..
Podpisano za in v imenu:..
(kraj in datum izdaje):..
(ime, naziv) (podpis):..

noisk (no)**EU-samsvarserklæring**

1. Modell nr.:..
2. Navn og adresse på produsentens autoriserte representant:..
3. Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens eneansvar:..
4. Erklæringens gjenstand:..
5. Erklæringens gjenstand beskrevet ovenfor er i samsvar med: kapittel 2a:..
6. [i 2011/65/EU (RoHS), 2009/125/EC (Ecodesign) Deklarationer]
Hvor gjeldende, henvisninger til de relevante harmoniserte standardene som er brukt eller henvisninger til de spesifikasjonene det erklæres samsvar med:..
[i andre direktiver]
Henvisninger til de relevante harmoniserte standardene som er brukt eller henvisninger til de spesifikasjonene det erklæres samsvar med:..
7. [i 2014/30/EU (EMC), 2014/53/EU (RED) Deklarationer]
Hvor gjeldende, teknisk kontrollorgans navn og nummer, beskrivelse av intervensjon og sertifikat:..
[i andre direktiver]
Tilleggsopplysninger:..
8. [i 2014/30/EU (EMC) Deklarationer]
Tilleggsopplysninger:..
[i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]
Hvor gjeldende, beskrivelse av tilbehør og deler, inkludert programvare, som tillater radioutstyret til å operere som forutsatt:..
9. [i 2014/53/EU (RED) Deklarationer]
Tilleggsopplysninger:..
Undertegnet for og på vegne av:..
(sted og utstedelsesdato):..
(navn, stilling) (underskrift):..